

Israel Kamakawiwo'ole: What a wonderful world

Somewhere over the rainbow
Way up high
And the dreams that you dreamed of
Once in a lullaby

Oh, somewhere over the rainbow
Blue birds fly
And the dreams that you dreamed of
Dreams really do come true, ooh-ooh

Someday I'll wish upon a star
Wake up where the clouds are far behind me
Where trouble melts like lemon drops
High above the chimney tops, that's where
You'll find me

Oh, somewhere over the rainbow
Blue birds fly
And the dream that you dare to
Oh, why, oh, why can't I?

Well, I see trees of green and
Red roses too
I'll watch them bloom for
Me and you
And I think to myself
What a wonderful world

Well, I see skies of blue and I see
Clouds of white
And the brightness of day
Highlight the dark
And I think to myself
What a wonderful world

The colors of the rainbow, so pretty in the sky
Are also on the faces of people passing by
I see friends shaking hands
Saying, "How do you do?"
They're really saying, "I, I love you"

I hear babies cry and I watch them grow
They'll learn much more
Than we'll know
And I think to myself
What a wonderful world, world

Irgendwo über dem Regenbogen
Ganz oben
Und die Träume, die du träumtest
einmal in einem Wiegenlied

Irgendwo über dem Regenbogen
fliegen Bluebirds
Und die Träume, Träumen Sie von
Träume wirklich wahr werden

Irgendwann möchte ich auf einen Stern
wache auf, wo die Wolken weit hinter mir sind
Wo Ärger schmilzt wie ein Bonbon
Hoch über den Schornstein
Das ist, wo Du mich finden wirst

Irgendwo über dem Regenbogen
Bluebirds fliegen
Und die Träume, die du es wagen,
Ach warum, oh warum kann ich nicht

Nun, ich sehe grüne Bäume und
rote Rosen
Ich werde sehen, wie sie für mich und dich
blühen
Und ich denke mir
Was für eine wundervolle Welt

Nun, ich sehe blaue Himmel und
Ich sehe weiße Wolken
Und die Helligkeit des Tages
erhellet die Dunkelheit
Und ich denke mir,
was für eine wunderbare Welt

Die Farben des Regenbogens so schön im
Himmel
und auch auf den Gesichtern der Passanten
Ich sehe Freunde Händeschütteln
sagen: „Wie geht es dir?“
Sie sagen wirklich: „Ich, ich liebe dich“

Ich höre Babys weinen, und ich beobachte sie
aufwachsen
Sie werden viel mehr lernen,
als wir jemals wissen werden
Und ich denke mir,
was für eine wunderbare Welt...

Mitmachausstellung: Liebe klingt...
Station „göttlich“

www.jugendleiter-lro.de

Someday I'll wish upon a star
Wake up where the clouds are far behind me
Where trouble melts like lemon drops
High above the chimney top, that's where
You'll find me

Oh, somewhere over the rainbow
Way up high
And the dream that you dare to
Why, oh, why can't I?

Irgendwann möchte ich auf einen Stern
wache auf, wo die Wolken weit hinter mir sind
Wo Ärger schmilzt wie ein Bonbon
Hoch über den Schornstein
Das ist, wo Du mich finden wirst

Oh irgendwo über dem Regenbogen
Ganz oben
Und die Träume, die du wagtest,
Warum, oh warum kann ich nicht?

Quelle:

- <https://www.songtexte.com/songtext/israel-kamakawiwoole/over-the-rainbow-what-a-wonderful-world-6bd696aa.html>